

1. INTRODUCTION

Merci d'avoir choisi un produit De'Longhi.

Prenez quelques minutes pour lire la présente notice d'instructions, pour éviter d'encourir des risques ou d'endommager l'appareil.

1.1 Symboles utilisés dans ce mode d'emploi

Les consignes importantes sont accompagnées des symboles énumérés ci-après. Il est absolument nécessaire de respecter ces consignes. Le non-respect des consignes indiquées peut entraîner un choc électrique, des blessures graves, des brûlures, un incendie ou endommager l'appareil.



Danger !

Le non-respect de ces consignes de sécurité peut être la cause de lésions dues à un choc électrique dangereux, voire mortel.



Attention !

Le non-respect peut être la cause de blessures ou de dommages à l'appareil.



Nota Bene :

Ce symbole met en évidence des recommandations et des informations importantes pour l'utilisateur.

1.2 Problèmes et réparations

En cas de problèmes, chercher avant tout à les résoudre en suivant les consignes indiquées au chapitre 12 « Si quelque chose ne fonctionne pas ».

Pour les réparations éventuelles, contacter toujours et exclusivement les centres de service autorisés par le fabricant.

Toujours demander qu'on utilise des pièces de rechange originales.

Les réparations effectuées par le personnel non qualifié peuvent être dangereuses et annuler la garantie.

2. CONSIGNES FONDAMENTALES POUR LA SÉCURITÉ



Attention !

- L'appareil ne peut être utilisé par des personnes (y compris enfants) aux capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, inexpérimentées ou sans les connaissances nécessaires, à moins d'être surveillés ou d'avoir reçu les instructions

relatives à l'utilisation sûre de l'appareil, par une personne responsable de leur sécurité.

- Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

POUR LES MARCHÉS EUROPÉENS UNIQUEMENT :

- L'appareil peut être utilisé par des enfants de plus de 8 ans et par des personnes aux capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites inexpérimentées ou sans les connaissances nécessaires, à condition d'être sous surveillance ou d'avoir reçu les instructions relatives à l'utilisation sûre de l'appareil et d'avoir compris les risques inhérents. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien à la charge de l'utilisateur ne peuvent pas être effectués par les enfants sauf s'ils sont âgés de plus de 8 ans et sont sous surveillance. Tenir l'appareil et le cordon d'alimentation loin de la portée des enfants de moins de 8 ans.



Danger !

S'agissant d'un appareil électrique, il est important de respecter les règles suivantes de sécurité :

Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant ou par son service d'assistance technique de façon à prévenir tout risque.

- Ne pas toucher l'appareil avec des mains mouillées.

- Ne pas toucher la fiche avec des mains mouillées.
- S'assurer que la prise de courant utilisée est toujours parfaitement accessible, pour pouvoir débrancher la machine en cas de besoin.
- Pour débrancher la fiche de la prise, agir directement sur la fiche. Ne jamais tirer sur le câble, il pourrait s'abîmer.
- Pour débrancher complètement l'appareil, retirer la fiche de la prise de courant.
- En cas de pannes de l'appareil, ne pas tenter de les réparer. Éteindre l'appareil, retirer la fiche de la prise et appeler le service d'assistance technique.
- Ne pas tirer le cordon d'alimentation pour déplacer l'appareil.
- Il est dangereux de modifier ou d'altérer de quelque manière, que ce soit, les caractéristiques de l'appareil.
- Éviter l'utilisation de rallonges pour le cordon d'alimentation.
- L'appareil doit être installé conformément à la réglementation nationale en matière d'équipement.
- L'appareil doit être relié à une installation de mise à la terre efficace.
- Faire contrôler l'installation électrique par un électricien qualifié.
- Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé pour la remise en état de commerces ou habitations endommagés par l'eau.
- Pendant le transport, l'appareil doit rester en position verticale ou couché sur un côté. Avant de transporter l'appareil, vider le réservoir de l'eau de condensation. Après le transport, attendre au moins 1 heure avant de mettre en marche l'appareil.
- R 134a est un réfrigérant conforme aux normes européennes en matière d'écologie, néanmoins, il est recommandé de ne pas percer le circuit frigorifique de la machine. À la fin de sa vie utile, remettre le climatiseur à un des centres de collecte spéciaux.

INFORMATION ENVIRONNEMENTALE: Cette unité contient des gaz à effet de serre fluorés couverts par le Protocole de Kyoto. Les opérations d'entretien et d'élimination doivent être effectuées exclusivement par du personnel qualifié (R134a, GWP = 1430 - pour plus de renseignements, voir la plaque d'identification de l'appareil).

- Les matériaux utilisés pour l'emballage sont recyclables. Donc il est recommandé de les placer dans les conteneurs de recyclage appropriés.
- Ne pas utiliser l'appareil à l'extérieur.
- Ne pas obstruer les entrées et les sorties de l'air.

3. QUELQUES INFORMATIONS SUR L'HUMIDITÉ

L'air contient toujours une certaine quantité d'eau sous forme de vapeur ; déterminant ainsi le taux d'humidité d'un espace.

La capacité de l'air à contenir de la vapeur d'eau est d'autant plus élevée que sa température est élevée. C'est la raison pour laquelle à la maison, dès que la température baisse, l'air relâche la vapeur d'eau qu'elle contient, se transformant en condensation, qui apparaît sur toutes les surfaces froides, telles que les vitres, murs, etc.

Le déshumidificateur est un appareil électroménager qui élimine l'humidité de l'air, évitant ainsi les dommages qu'elle occasionne. Les études ont révélées que les conditions idéales pour notre santé et la maison s'obtiennent entre 40% et 60% d'humidité relative.

Avec des températures très basses, nous recommandons de chauffer un minimum la pièce. Cela augmentera de manière substantielle la capacité de déshumidification de l'appareil. Cette condition est nécessaire pour que la condensation présente sur les vitres et autres surfaces froides puisse s'évaporer dans l'air pour être ensuite collectée par le déshumidificateur. L'air relâchée par le déshumidificateur est quoi qu'il en soit généralement plus chaud par rapport à celle de la pièce.

Attention !

Ne pas laisser l'emballage (sachets en plastique, polystyrène expansé) à la portée des enfants.

2.1 Utilisation conforme à la destination

Cet appareil est destiné uniquement à un usage domestique. Utiliser l'appareil uniquement comme décrit dans ce mode d'emploi. Ces instructions ne sont pas destinées à couvrir toutes les conditions et situations possibles qui pourraient survenir. Vous devez toujours recourir au bon sens et à la précaution dans l'installation, l'exploitation et la conservation de chaque appareil électroménager.

2.2 Consignes générales

- Ne pas installer l'appareil dans des locaux où l'air contient des gaz, d'huile, de soufre ou à proximité de sources de chaleur.
- Ne pas utiliser l'appareil sur des surfaces inclinées.
- Gardez l'appareil à une distance d'au moins 50 cm de substances inflammables (alcool, etc.) ou de conteneurs pressurisés (par exemple des canettes d'aérosol).
- Ne placer aucun objet sur l'appareil.

4. DESCRIPTION

4.1 Appareil et accessoires

- A1. Réservoir de collecte de l'eau de condensation
- A2. Indicateur niveau d'eau
- A3. Poignée de levage
- A4. Grille d'entrée d'air
- A5. Filtre air (**antibactérien*** ou anti-poussière - en fonction des modèles) (* En plus de retenir les particules de poussière, le filtre antibactérien joue un rôle antibactérien. En outre, il réduit fortement les autres agents irritants tels que le pollen et les spores.)
- A6. Grille de sortie de l'air
- A7. Boîte contenant le bec évacuation condensation et 4 roues
- A8. Trappe évacuation en continu
- A9. Bouchon connecteur pour évacuation en continu avec pompe
- A10. Connecteur pour évacuation en continu avec pompe
- A11. Tube pour évacuation en continu avec pompe

4.2 Panneau de contrôle

- B1.  Bouton ON/STAND-BY : pour allumer/éteindre l'appareil
- B2.  Bouton HYGROMÈTRE/THERMOMÈTRE : pour visualiser temporairement le taux d'humidité et la température relevés dans la pièce
- B3. Écran : pour la signification des sigles et symboles qui s'affichent à l'écran, se référer aux chapitres suivants
- B4 et B5.  Boutons DIMINUTION/AUGMENTATION :
 - pour régler le pourcentage d'humidité souhaité dans la pièce, en l'augmentant ou le diminuant de 5% à la fois ;
 - pour régler le programmeur : de 0 à 10 heures, avec un intervalle de 30 minutes ; de 10 à 24 heures, avec un intervalle d'1 heure ;
- B6.  Bouton DÉSHUMIDIFICATION : pour mettre en mode déshumidification. Appuyer à plusieurs reprises pour sélectionner la puissance de déshumidification souhaitée (MIN/MED/MAX/AUTO)
- B7.  Bouton POMPE : pour activer l'évacuation en continu avec pompe
- B8.  Bouton TIMER : pour activer la mise en marche et l'arrêt programmés
- B9.  Bouton LAUNDRY : pour activer la fonction automatique pour le séchage rapide du linge

5. PRINCIPAUX AFFICHAGES DE L'ÉCRAN

En cours de fonctionnement, l'écran affiche des symboles relatifs au fonctionnement normal de l'appareil.

Ci-après, les principaux affichages :

 STAND-BY	Indique que l'appareil est en mode veille. Appuyer sur  pour allumer l'appareil.
 ALARMES RÉSERVOIR	Le réservoir est plein, ou maquant, ou mal positionné. Cet alarme interrompt le fonctionnement de l'appareil jusqu'à ce que le réservoir vide soit bien repositionné
 INDICATEUR DE DÉGIVRAGE	Lorsque l'appareil fonctionne à des températures basses, il effectue fréquemment des cycles de dégivrage qui sont signalés par le symbole correspondant qui s'allume.
 ALARME CAPTEURS	Indique une éventuelle panne des capteurs ou une humidité trop basse ou trop élevée pour être détectée
 VERROUILLAGE CLAVIER	Indique que le verrouillage du clavier est activé
 INDICATEUR FONCTIONNEMENT POMPE	FIXE : indique que la fonction "POMPE" est activée CLIGNOTANT : la pompe ne fonctionne pas correctement (voir chap. 12. « Si quelque chose ne fonctionne pas »)

Nota Bene :

après quelques minutes de veille, l'écran s'éteint pour favoriser les économies d'énergie.

6. UTILISATION

Lire attentivement ces instructions avant d'utiliser l'appareil.

- Conserver soigneusement ce mode d'emploi. En cas de cession de l'appareil à d'autres personnes, leur remettre également ce mode d'emploi.
- Le non-respect de ces instructions peut causer des blessures et des dommages à l'appareil. Le fabricant ne répond pas des dommages découlant du non-respect de ce mode d'emploi.
- Garder la liste des centres de services techniques et identifier le Centre le plus près de chez vous.

Nota Bene :

Après avoir transporté l'appareil, attendre au moins une heure avant de l'allumer.

6.1 Raccordement électrique



Danger!

Avant de brancher la fiche dans la prise de courant, il est nécessaire de vérifier que :

- La tension du secteur correspond à la tension de service indiquée sur la plaque signalétique.
- La prise et la ligne d'alimentation sont adéquates pour la charge requise.
- La prise de courant correspond à la fiche, sinon celle-ci doit être remplacée par du personnel qualifié.
- La prise est reliée avec une mise à la terre efficace.

6.2 Montage des roues

Si l'on souhaite monter les roues de l'appareil, procéder comme suit :

- 1) S'assurer que l'appareil soit débranché et que le réservoir soit vide.
- 2) Retirer les bouchons en caoutchouc de la base de l'appareil en tirant avec force, utilisant éventuellement une pince (voir figure 1/a).
- 3) Monter les roues en insérant les tiges de ces dernières (voir figure 1/b).



Nota Bene :

Pendant ces opérations, faire attention de ne pas pencher de plus de 45° l'appareil ; dans tous les cas, après avoir monté les roues, attendre au moins une heure avant de le rallumer.

6.3 Conditions d'utilisation

Placer l'appareil dans la pièce à déshumidifier. Il est essentiel de laisser un espace devant et au-dessus du déshumidificateur d'au moins 50 cm, pour éviter d'obstruer la sortie d'air. Pour permettre l'aération de l'appareil, il est recommandé de laisser environ 5-10 cm autour de l'appareil.

6.4 Évacuation de l'eau de condensation

L'évacuation de l'eau de condensation peut se faire de 3 façons :

a) Évacuation dans le réservoir

L'eau de condensation peut être évacuée directement dans le réservoir. Lorsque le réservoir est plein, l'appareil s'arrête et l'écran affiche l'alarme relatif au réservoir  **FL** : retirer le réservoir (fig. 2) et le vider (ex. dans le lavabo ou la baignoire). Remettre le réservoir en prêtant attention que la poignée soit correctement positionnée comme indiqué dans la fig. 3.

b) Évacuation en continu à l'extérieur

Pour utiliser l'appareil sur une longue période sans vider périodiquement le réservoir, utiliser l'évacuation en continu en suivant les indications suivantes :

- Ouvrir la trappe qui se trouve sur le côté et visser le bec au raccord (fig. 4).
- Insérer un tuyau de jardinage dans le bec et acheminer le tuyau dans un dispositif d'évacuation au sol. Vérifier que le réservoir soit correctement inséré.
- Veillez à ce que le tuyau ne dépasse jamais la hauteur du bec (fig. 5). Si tel n'est pas le cas, l'eau continuera à se jeter dans le réservoir. Vérifiez également que le tuyau n'est pas resserré.



Nota Bene :

Cette méthode est utilisable lorsque l'évacuation de la condensation ne doit pas dépasser une différence de hauteur par rapport à la sortie d'eau.

c) Évacuation en continu avec pompe

Le système d'évacuation en continu avec pompe permet d'évacuer la condensation dépassant les différences de hauteur jusqu'à 4 mètres de hauteur. Procéder comme suit :

- Retirer le bouchon de protection (fig. 6) et raccorder le tuyau fourni (A11) (fig. 6);
- Veillez à ce que le tuyau ne dépasse jamais la différence de hauteur de 4 mètres (fig. 7). Vérifiez également que le tuyau n'est pas resserré.
- Pour débrancher le tuyau, appuyer sur l'embout du connecteur et l'extraire (fig. 8).



Nota Bene :

- L'"évacuation en continu avec pompe" fonctionne uniquement si la fonction "Pompe" a été activée avec le bouton correspondant 
- Gardez le bouchon de protection du connecteur évacuation en continu avec pompe et remettez-le lorsque vous retirez le tuyau (A11).

7. SÉLECTION DES DIFFÉRENTS MODES

Brancher l'appareil à une prise de courant.

L'appareil fonctionne dans le mode précédemment établi.

7.1 Mode Déshumidification

- Appuyer sur le bouton .
L'écran affiche  et le pourcentage d'humidité correspondant précédemment configuré.

- Appuyer sur le bouton + ou - pour sélectionner l'humidité souhaitée (30% correspond à une pièce sèche, 80% correspond à une pièce humide).
- Appuyer à plusieurs reprises sur le bouton  pour sélectionner la puissance de déshumidification :

 	MIN
 	MED
 	MAX
AUTO  	AUTO En fonction des conditions ambiantes, l'appareil établit automatiquement l'humidité et la puissance de déshumidification

Lorsque la pièce atteint le niveau d'humidité configuré, l'appareil s'arrête. Il se remet en marche automatiquement dès que le niveau d'humidité redescend à un pourcentage supérieur à celui requis.

7.2 Mode LAUNDRY

- Appuyer sur le bouton  .
L'écran affiche le symbole correspondant et l'appareil fonctionne au maximum de sa capacité de déshumidification. Cette fonction convient pour les milieux particulièrement humides et pour sécher plus rapidement le linge.

8. FONCTIONS SUPPLÉMENTAIRES

8.1 Fonction POMPE

Cette fonction permet d'actionner la pompe pour utiliser l'«**évacuation en continu avec pompe**».

- Pour activer la fonction, appuyer sur le bouton  lorsque l'appareil est allumé.
L'écran affiche alors le symbole correspondant.

Nota Bene :

Vérifier que le tuyau pour l'évacuation en continu (A11) soit correctement installé.

8.2 Hygromètre/thermomètre

- Appuyer sur le bouton  .
L'écran affiche le taux d'humidité et successivement la température relevés dans la pièce.

Nota Bene :

Les valeurs relevées doivent être considérées comme des valeurs indicatives.

8.3 Verrouillage clavier

Il permet d'empêcher toute manipulation accidentelle ou inopportune de l'appareil.

- Lorsque l'appareil est allumé (pas en mode veille), maintenir enfoncé simultanément les boutons  et  pendant au moins 3 secondes, jusqu'à ce que l'appareil émette un signal sonore.
L'écran affiche  et le clavier se verrouille.
Pour déverrouiller le clavier, répéter l'opération.

8.4 Échelle de température

La température peut être affichée soit en °C soit en °F.

- Lorsque l'appareil est allumé (pas en mode veille), appuyer sur le bouton  pendant au moins 20 secondes, jusqu'à ce que l'appareil émette un signal sonore : l'échelle varie alors de °C à °F (ou vice versa).

8.5 Timer

Programmer le départ retardé

- 1) Lorsque l'appareil est en veille ( ) , appuyer sur le bouton  . L'écran affiche le symbole correspondant et l'intervalle de temps avant le démarrage.
- 2) Avec les boutons + et - régler l'intervalle (de 0,5 à 24 heures).
- 3) Appuyer à nouveau sur le bouton  pour confirmer la sélection. Le symbole  reste allumé.
Une fois écoulé l'intervalle de temps configuré, l'appareil se met automatiquement en marche.

Programmer l'arrêt retardé

- 1) Lorsque l'appareil est allumé (pas en mode veille), appuyer sur le bouton  . L'écran affiche le symbole correspondant et l'intervalle de temps avant l'arrêt.
- 2) Avec les boutons + et - régler l'intervalle (de 0,5 à 24 heures).
- 3) Appuyer à nouveau sur le bouton  pour confirmer la sélection. Le symbole  reste allumé.
Une fois écoulé l'intervalle de temps configuré, l'appareil s'éteint automatiquement.

9. NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Avant toute opération de nettoyage ou d'entretien, débrancher toujours la fiche de la prise de courant. Pour des raisons de sécurité, ne pas utiliser un jet d'eau pour laver le déshumidificateur.

Nettoyage de la partie externe

- Nettoyer avec un chiffon légèrement humide et sécher avec un chiffon sec.
- Ne pas utiliser d'essence, d'alcool ou de solvants pour le nettoyage.
- Ne pas vaporiser de liquide insecticide ou similaire puisque le plastique peut se déformer.

9.1 Nettoyage du filtre air (antibactérien* ou anti-poussière - en fonction des modèles)

Si le filtre est sale, la circulation de l'air baisse provoquant une diminution de l'efficacité du déshumidificateur. Pour cette raison, il est recommandé de nettoyer régulièrement le filtre. La fréquence de l'opération dépend de l'environnement et de la durée du fonctionnement. Lors de l'utilisation constante ou fréquente, il est recommandé de nettoyer le filtre chaque semaine.

- Pour retirer le filtre, après avoir retiré le réservoir, l'extraire en le tirant vers le bas (fig. 9).
- Pour enlever la poussière déposée sur le filtre, utilisez un aspirateur.
- Si le filtre est très sale, rincer le bien à l'eau tiède. La température de l'eau ne doit pas dépasser 40°C. Après le lavage, laissez-le sécher complètement avant de le réinsérer.

9.2 Pendant de longues périodes d'inactivité

- Après avoir retiré la fiche de la prise, vider le réservoir.
- Nettoyez le filtre et le réinsérer.
- Couvrir l'appareil avec un sac plastique pour le protéger de la poussière.

10. CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Tension d'alimentation	Voir plaque caractéristiques
Puissance absorbée	"
Puissance maximale absorbée	"
Dispositif de dégivrage	Oui
Hygromètre	Oui
Vitesse du ventilateur	3
Filtre à air	Oui
Limites de fonctionnement:	
température	2°C - 32°C
humidité relative	30 - 90%

11. ÉLIMINATION DE L'APPAREIL



Ne pas jeter l'appareil avec les ordures ménagères mais le remettre à un centre de tri sélectif.

12. SI QUELQUE CHOSE NE FONCTIONNE PAS

Vérifiez les contrôles suivants avant d'appeler le centre de service autorisé qui opère dans votre région.

PROBLÈME	CAUSE	REMÈDES
L'appareil fonctionne en mode de déshumidification, mais ne réduit pas l'humidité.	Le filtre est bouché.	Nettoyer le filtre.
	La température et l'humidité dans la pièce sont trop basses.	Il est normal que, dans certaines conditions l'appareil ne déshumidifie pas. Vérifier les limites de fonctionnement de l'appareil au chapitre 10. Caractéristiques techniques". Dans certains cas, il est conseillé de chauffer le local qui devra être déshumidifié.
	Le local est trop grand pour la capacité de déshumidification de l'appareil ou il y a trop de sources d'humidité (marmites en ébullition, etc.).	
	La valeur d'humidité est trop élevée.	Diminuer la valeur d'humidité réglée.
L'appareil ne fonctionne pas pendant environ 3 minutes après la remise en marche.	Le dispositif de sécurité de l'appareil est déclenché correctement.	Attendre que s'écoulent 3 minutes.
L'appareil interrompt le fonctionnement et l'écran affiche "FE" (alarme réservoir)	Le réservoir est plein.	Vider le réservoir et le réinsérer.
	Le réservoir est manquant ou mal positionné.	Remettre correctement le réservoir.
L'écran affiche "⊗" (indicateur de dégivrage)	La température de la pièce est trop basse et l'appareil est en train d'effectuer le cycle de dégivrage.	Augmenter, si possible, la température ambiante.
L'écran affiche "PF" (alarme capteurs)	Indique une éventuelle panne des capteurs ou une humidité trop basse ou trop élevée dans la pièce pour être détectée.	Mettre l'appareil dans une autre pièce avec un taux d'humidité compris dans les limites de fonctionnement indiqués dans le chap. 10. Caractéristiques techniques" et vérifier que l'appareil se remette en marche. Si le problème persiste, contacter le centre d'assistance.
J'ai réglé l'appareil sur le mode "ÉVACUATION EN CONTINU AVEC POMPE", mais l'eau de condensation continue de se déverser dans le réservoir	L'"ÉVACUATION EN CONTINU AVEC POMPE" est activée par la fonction "POMPE".	Appuyer sur le bouton  (B7).
L'écran affiche  en clignotant	Le tuyau pour l'"ÉVACUATION EN CONTINU AVEC POMPE" est resserré ou n'est pas inséré.	Le dispositif de sécurité de la pompe s'est déclenché. Procéder comme suit : <ul style="list-style-type: none"> • Voir par "c) Évacuation avec pompe" pour installer correctement l'appareil ; • Débrancher l'appareil du secteur ; • Rebrancher l'appareil sur le secteur et appuyer sur le bouton .